

餐前小食

APPETISERS

冰鎮酒香富貴蝦

Chilled Drunken Mantis Prawn

時價 Market Price

海蜇三重奏

蔥油海蜇頭、老醋海蜇花、XO 醬海蜇絲

148/例

Jellyfish Trio

Fried with Spring Onion, Chilled in Aged Vinegar, Marinated in Homemade XO Sauce

櫻桃鵝肝

6 粒 6 pieces

Marinated Foie Gras Wrapped with Caramelized Cherry

148

柚子肉凍鵝肝

Marinated Foie Gras with Pomelo and Lettuce

138/例

花雕醉蟹

一隻 piece

Liquor-soaked Crabs

418

冰鎮清酒冷鮑魚

一隻 piece

Chilled Abalone in Japanese Sake

78

太白醉蝦

Drunken Prawn in Shaoxing Rice Wine

98/例

太白醉香乳鴿

一隻 piece

Marinated Baby Pigeon in Shaoxing Rice Wine

78

富貴火腿大拌菜

Ham vegetable salad

128/例

上海熏鱈魚

Deep-Fried Cod Fish in Sweet Brown Sauce

228/例

果熏魚籽溏心蛋

6 pieces

Smoked Poached Egg with Fish Roe

68/例

If you have any concerns regarding food allergies, please alert your server prior to ordering

如閣下對食物有任何敏感或要求，請聯絡服務員

All Prices are in RMB and Subject to 10% Service Charge.

所有價格按人民幣定價，并附加 10%服務費

If you would like to bring your own beverage, a beverage service charge will be added to your bill.

如您自帶酒水飲料，我們將按每瓶收取一定金額的酒水服務費

餐前小食

APPETISERS

花開富貴蘿蔔卷 Marinated Radish and Turnip Rolls	78/例
冰鎮話梅車厘茄 Sour and sweet small tomato	78/例
齋菜石榴球 Assorted Vegetables Wrapped in Bean Curd	78/例 6 pieces
吉品醬蘿蔔 Pickled Daikon	58/例
涼拌萵筍絲 Chilled Shredded Lettuce	58/例
蔥油涼拌皮蛋 Chilled Shredded Preserved Eggs with Chives	58/例
鹹菜肉絲毛豆 Stir-Fried Salted Cabbage with Minced Pork and Young Soybeans	48/例
四喜烤麩 Braised Bran Dough with Peanuts and Mushrooms	48/例

If you have any concerns regarding food allergies, please alert your server prior to ordering

如閣下對食物有任何敏感或要求，請聯絡服務員

All Prices are in RMB and Subject to 10% Service Charge.

所有價格按人民幣定價，并附加 10%服務費

If you would like to bring your own beverage, a beverage service charge will be added to your bill.

如您自帶酒水飲料，我們將按每瓶收取一定金額的酒水服務費

明爐燒烤

BARBECUED

即燒化皮乳豬	半隻 half	一隻 whole
Roasted Suckling Pig	658	1188
製作需時約 40 分鐘 Please allow approximately 40 minutes for your dish to be cooked		
脆皮潮蓮燒鵝	例 regular	半隻 half
Crisp Roasted Goose	238	468
吉品蒜香雞	半隻 half	一隻 whole
Ji Pin Court Crisp Chicken with Garlic	188	328
極品蜜汁叉燒	例 regular	
Barbecued Supreme Pork in Honey Sauce	188	
燒鵝拼蜜汁叉燒	例 regular	
Roasted Suckling Pig Combination	288	
茶皇煙熏鴿	一隻 whole	
Roasted Crisp Baby Pigeon with Chinese Pu-er Tea	78	
脆瑤鹽香雞	半隻 half	一隻 whole
Soya Sauce Chicken	188	328

If you have any concerns regarding food allergies, please alert your server prior to ordering
如閣下對食物有任何敏感或要求，請聯絡服務員

All Prices are in RMB and Subject to 10% Service Charge.
所有價格按人民幣定價，并附加 10% 服務費

If you would like to bring your own beverage, a beverage service charge will be added to your bill.
如您自帶酒水飲料，我們將按每瓶收取一定金額的酒水服務費

湯羹 SOUP

天天老火湯 Chef's Daily Soup	每位 per person 68	例 regular 268
松茸竹筍燉花膠 Braised Fish Maw with Matsutake Mushroom and Bamboo Pith	每位 per person 488	
高湯菜膽燉花膠 Braised Fish Maw with Chinese Cabbage in Supreme Broth	每位 per person 438	
松茸竹筍燉菜膽 或 羊肚菌竹筍燉菜膽 Braised Matsutake Mushroom or Morel Mushroom with Bamboo Pith and Chinese Cabbage	每位 per person 148	
茶壺松茸竹筍清湯 Boiled Matsutake Mushroom and Bamboo Pith	每位 per person 128	
濃湯花膠雞絲羹 Boiled Fish Maw with Shredded Chicken in Rich Broth	每位 per person 128	
蟹肉酸辣湯 Hot and Sour Soup with Crab Meat and Tofu	每位 per person 88	
生拆蟹肉粟米羹 Fresh Crab Meat Soup with Corn	每位 per person 88	

If you have any concerns regarding food allergies, please alert your server prior to ordering

如閣下對食物有任何敏感或要求，請聯絡服務員

All Prices are in RMB and Subject to 10% Service Charge.

所有價格按人民幣定價，并附加 10%服務費

If you would like to bring your own beverage, a beverage service charge will be added to your bill.

如您自帶酒水飲料，我們將按每瓶收取一定金額的酒水服務費

鮑魚・海味

ABALONE&DRIEDSEAFOOD

蠔皇扣原只吉品鮑魚 Braised Dried Abalone in Chef's Oyster Sauce	18 頭 eighteen -head 2888	24 頭 eighteen -head 1688
蠔皇 11 頭網鮑 Braised Dried Abalone (Eleven-Head) in Chef's Oyster Sauce	半隻 half 1328	一隻 whole 2588
蠔皇 15 頭原只南非干鮑 Braised Abalone (Fifteen-Head) in Chef's Oyster Sauce		每隻 per piece 448
蠔皇 3 頭原只鮮鮑 Braised Abalone (Three-Head) in Chef's Oyster Sauce		每隻 per piece 1328
可自選添加以下配菜：（需另加以下費用） 花菇 60 柚皮 80 鵝掌 80 野生遼參 328 You can add the following dishes:		
Wild Mushroom 60 Pomelo Peel 80 Goose Web 80 Wild Sea Cucumber 328		
麒麟鮮鮑片 (3 頭鮮鮑片、金華肘子、天白菇) Braised Sliced Abalone with Pork and Wild Mushroom (Three-Head South African Abalone, Pork, Wild Mushroom)	每位 per person 368	
蠔皇扣 6 頭花膠扒（80g） Braised Fish Maw (Eight-Head) in Chef's Oyster Sauce (80g)	每位 per person 688	
金湯野米煨遼參 / 鮑汁遼參 Braised Sea Cucumber with Wild Rice in Superior Broth / Braised Sea Cucumber in Abalone Sauce	每位 per person 348	
蝦子柚子皮伴鵝掌 Braised Prawn with Goose Web and Pomelo Peel	每位 per person 148	

If you have any concerns regarding food allergies, please alert your server prior to ordering
如閣下對食物有任何敏感或要求，請聯絡服務員

All Prices are in RMB and Subject to 10% Service Charge.
所有價格按人民幣定價，并附加 10%服務費

If you would like to bring your own beverage, a beverage service charge will be added to your bill.
如您自帶酒水飲料，我們將按每瓶收取一定金額的酒水服務費

生猛海鮮

LIVE SEAFOOD

請向餐廳服務團隊查詢是日供應海鮮，各種海鮮可按閣下喜好烹調
建議您提前一天預訂

Please ask your server for today's catch, prepared as your wish

Reservation one-day in advance is required

老鼠斑	Pacific Garoupa	時價 Market Price
東星斑	Starl Garoupa	時價 Market Price
瓜子斑	Leopard Coral Garoupa	時價 Market Price
老虎斑	Brown Marbled Garoupa	時價 Market Price
筍殼魚	Soon Hock	時價 Market Price
生猛澳洲龍蝦	Live Australian Lobster	時價 Market Price
大富貴蝦	Mantis Prawn	時價 Market Price
小青龍	Baby Lobster	時價 Market Price
波士頓龍蝦	Boston Lobster	時價 Market Price
大花竹蝦	Tiger Prawn	時價 Market Price
膏蟹	Paste crab	時價 Market Price
松葉蟹	Japanese maple leaf Crab	時價 Market Price

If you have any concerns regarding food allergies, please alert your server prior to ordering

如閣下對食物有任何敏感或要求，請聯絡服務員

All Prices are in RMB and Subject to 10% Service Charge.

所有價格按人民幣定價，并附加 10%服務費

If you would like to bring your own beverage, a beverage service charge will be added to your bill.

如您自帶酒水飲料，我們將按每瓶收取一定金額的酒水服務費

吉品美選

JI PIN COURT DELICACIES

芙蓉煙焗銀鱈魚 Baked Cod Fish with Egg White	每位 per person 228
魚子醬白雪藏龍 Stir-Fried Lobster with Shredded Ham and Steamed Egg White, Topped with Caviar	每位 per person 258
焗釀鮮蟹蓋 Baked Stuffed Crab Shell With Crab Meat and Onion	每位 per person 198
兩儀海斑球 櫻花蝦炒斑球、椒鹽頭腩 Garoupa Duo Stir-Fried Sliced Garoupa with Japanese Shrimp, Sautéed Garoupa Head with Pepper and Salt	448/例
魚湯鮮茄海斑球浸菜苗 Sautéed Sliced Garoupa with Eggplant and Vegetables in Fish Broth	368/例
油雞縱菌爆炒海斑球 Stir-Fried Sliced star Garoupa with Wild Mushroom	368/例
油泡蝦球鮮帶子 Stir-Fried Prawns with Fresh Scallop	368/例
黑蒜火腩斑腩煲 Braised Garoupa Fillet with Pork Belly and Fermented Black Garlic	248/例
海蝦炒蛋白 Stir-Fried Prawns with Egg White	228/例
黃金脆帶魚 Stir-Fried Hairtail	188/例

If you have any concerns regarding food allergies, please alert your server prior to ordering
如閣下對食物有任何敏感或要求，請聯絡服務員

All Prices are in RMB and Subject to 10% Service Charge.
所有價格按人民幣定價，并附加 10%服務費

If you would like to bring your own beverage, a beverage service charge will be added to your bill.
如您自帶酒水飲料，我們將按每瓶收取一定金額的酒水服務費

吉品美選

JI PIN COURT DELICACIES

松露和牛禮物盒	每位 per person
Sautéed Australian Waygu Beef with Black Truffle	228
火焰紅酒黑椒 M9 和牛粒	
Sautéed Diced Australian M9 Waygu Beef with Black Pepper in Red Wine	888/例
琥珀蒜片澳洲和牛粒	
Sautéed Diced Australian Waygu Beef with Garlic and Walnut	338/例
清湯蘿蔔和牛腩	
Braised Waygu Beef Brisket with Daikon	228/例
碧綠蠔皇牛肉	
Sautéed Beef with Seasonal Green Vegetables in Oyster Sauce	188/例
威尼斯紅酒燴牛尾	
Braised Oxtail with Tomato Sauce, Mixed Vegetable Sauce an Red Wine	228/例
鮮果咕嚕黑豚肉	
Sweet and Sour Pork with Pineapple and Strawberry	178/例
金磚豆腐山楂骨	
Deep Fried Tofu with Short Pork Ribs	188/例
魚香茄子遼參煲	
Braised Sea Cucumber with Eggplant, Minced Pork and Chili Sauce	488/例
遼參和牛麻婆豆腐	
Braised Tofu with Sea Cucumber and Waygu Beef In Sichuan Style	228/例
甘樹子辣醬鱈魚茄子煲	
Braised Cod Fish with Eggplant, Dark Plum and Chili	228/例

If you have any concerns regarding food allergies, please alert your server prior to ordering

如閣下對食物有任何敏感或要求，請聯絡服務員

All Prices are in RMB and Subject to 10% Service Charge.

所有價格按人民幣定價，并附加 10%服務費

If you would like to bring your own beverage, a beverage service charge will be added to your bill.

如您自帶酒水飲料，我們將按每瓶收取一定金額的酒水服務費

吉品美選

JI PIN COURT DELICACIES

玉蘭炒臘味	
Stir Fried Chinese Broccoli with Cured Meat in Cantonese Style	168/例
馬友鹹魚蒸鮮蝦肉餅	
Steamed Minced Pork with Salted Fish, Shrimp and Waternut	188/例
皇阿瑪鮑魚雞煲	
Braised Abalone and Chicken in Brown Sauce	388/例
窩燒三杯雞	
Stewed Chicken with Chili, Rice Wine, Sesame Oil and Soya Sauce	198/例
荷香麒麟蒸雞	
Steamed Chicken with Wild Mushroom and Ham in Soy Sauce	198/例
鹽酥牛蛙腿	
Deep- Fried Frog Legs with Garlic and Chili	188/例
八寶辣醬	
Stir-Fried Prawn Meat, Shredded Chicken with Potatoes, Mushrooms and Chili	188/例
梅菜茄子煲	
Braised Eggplant with Preserved Vegetable	158/例
家常豆腐煲	
Braised Tofu with Shredded Meat, Fungus and Peppers	168/例

If you have any concerns regarding food allergies, please alert your server prior to ordering
如閣下對食物有任何敏感或要求，請聯絡服務員

All Prices are in RMB and Subject to 10% Service Charge.
所有價格按人民幣定價，并附加 10%服務費

If you would like to bring your own beverage, a beverage service charge will be added to your bill.
如您自帶酒水飲料，我們將按每瓶收取一定金額的酒水服務費

吉品美選

JI PIN COURT DELICACIES

珊瑚蟹肉扒時蔬 Braised Crab Meat with Assorted Vegetables	198/例
魚湯花膠泡津白 Creamy Chinese Cabbage with Fish Maw in Fish Broth	198/例
砂鍋蝦干芥蘭 Stir-Fried Dried Prawn with Chinese Broccoli	168/例
羊肚菌奶油津白 Creamy Chinese Cabbage with Morel Mushroom	168/例
竹笙愉耳燒豆腐煲 Braised Tofu with Bamboo Pith and Black Fungus	168/例
魚湯靈芝菇雲耳浸時蔬 Poached Lingzhi Mushroom with Black Fungus and Vegetables in Fish Broth	158/例
金銀蛋浸時蔬 Poached Vegetables with Preserved Eggs	148/例
瑤柱或北菇扒時蔬 Braised Vegetables with Conpoy or Shiitake Mushroom	168/例
百合雲耳炒露荀 Stir-Fried Asparagus with Fungus and Lily	148/例
時令田園青蔬 可選白灼、清炒、蒜茸、薑汁、上湯、濃雞湯、魚湯 Seasonal Garden Green Choose from Poached, Stir-Fried, Stir-Fried with Garlic, Stir-Fried with Ginger, Poached in Superior Broth, Poached in Rich Chicken Broth, Poached in Fish Broth	98/例

If you have any concerns regarding food allergies, please alert your server prior to ordering

如閣下對食物有任何敏感或要求，請聯絡服務員

All Prices are in RMB and Subject to 10% Service Charge.

所有價格按人民幣定價，并附加 10%服務費

If you would like to bring your own beverage, a beverage service charge will be added to your bill.

如您自帶酒水飲料，我們將按每瓶收取一定金額的酒水服務費

主食

VERMICELLI & NOODLES & RICE

鮑魚福建炒飯

Stir-Fried Rice with Abalone, Diced Chicken, Shrimp and Vegetables 228/例

吉品軒富貴炒飯

Fried Rice with Ham, Egg White, Shredded Shrimp and Scallop 188/例

窩燒酒香竹絲雞炒飯

Fried Rice Sizzler with Silkie Chicken and Chinese Yellow Wine 188/例

蔥香鵝肝牛崧炒飯

Fried Rice with Foie Gras, Minced Beef and Chives 178/例

XO 醬幹炒雪花牛河

Stir-Fried Rice Noodle with Sliced Beef in Homemade XO Sauce 168/例

豉椒和牛炒河粉

Stir-Fried Rice Noodle with Wagyu, Fermented Bean and Pepper 158/例

金菇瑤柱炆伊面

Braised Instant E-Fu Noodle with Enoki Mushroom and Conpoy 128/例

魚湯鮮茄勝瓜斑球稻庭烏冬 (碗)

Braised Udon Noodles with Sliced Garoupa, Loofah and tomato (Bowl) 148/碗

鮮蝦雲吞面 (碗)

Boiled Instant E-Fu Noodle and Dumpling with Shrimp (Bowl) 68/碗

肉燥擔擔麵 (碗)

Spicy Dan Dan Noodle with Minced Pork (Bowl) 68/碗

一口鮑魚酥

Crisp Egg Tart with Abalone 每位 per person 58

If you have any concerns regarding food allergies, please alert your server prior to ordering
如閣下對食物有任何敏感或要求，請聯絡服務員

All Prices are in RMB and Subject to 10% Service Charge.
所有價格按人民幣定價，并附加 10% 服務費

If you would like to bring your own beverage, a beverage service charge will be added to your bill.
如您自帶酒水飲料，我們將按每瓶收取一定金額的酒水服務費

甜品 DESSERTS

蛋白杏仁茶 Sweetened Almond Cream with Steamed Egg White	每位 per person 48
士多啤梨杏仁凍 Strawberry and Almond Panna Cotta	每位 per person 48
生磨核桃露 Walnut Cream	每位 per person 48
楊枝甘露 Chilled Mango Sago Cream with Grapefruit	每位 per person 48
紫薯香酥脆奶 Crisp Purple Potato Cake	每位 per person 68
奶黃楓葉酥 Baked Crisp Egg Yolk Cake	3 件 3 pieces 68
酥皮蛋撻 Crisp Baked Egg Tart in Hong Kong Style	3 件 3 pieces 58
椰汁紅豆糕 Coconut Pulp and Red Bean Cake	3 件 3 pieces 58
杞子桂花糕 Wolfberry Osmanthus Cake	3 件 3 pieces 42
石磨·聞香 Red Bean and Sesame Wrapped with Coconut Cream	3 件 3 pieces 58
巧手核桃酥 Crisp Walnut Cake	3 件 3 pieces 58
時令水果 Seasonal Fruit	每位 per person 42

If you have any concerns regarding food allergies, please alert your server prior to ordering

如閣下對食物有任何敏感或要求，請聯絡服務員

All Prices are in RMB and Subject to 10% Service Charge.

所有價格按人民幣定價，并附加 10%服務費

If you would like to bring your own beverage, a beverage service charge will be added to your bill.

如您自帶酒水飲料，我們將按每瓶收取一定金額的酒水服務費

雜項 OTHERS

芫茜/豆瓣醬/指天椒/指天椒豆豉 Caraway/Bean Sauce/Chili/ Fermented Bean with Chili	每碟 per regular 10
白飯/白粥 Rice/ Congee	每碗 per person 10
吉品秘製 XO 醬 Ji Pin XO Sauce	每碟 per regular 28 一瓶 one bottle 238
所有時蔬轉鮮露筍 Asparagus Instead to Vegetables	每例 Regular 30
所有時蔬轉豆苗 Bean Sprout Instead to Vegetables	每例 Regular 40
琥珀核桃 Walnut	每例 Regular 48
黑椒腰果 Cashew	每例 Regular 48
花生米 Peanut	每例 Regular 38
餛飩 Dumpling	每碗 (12piece) 128
上湯麵 Noodles in Rich Broth	每碗 Per Person 68
鮮魚湯麵 Noodles with Fish in Rich Broth	每碗 Per Person 78

If you have any concerns regarding food allergies, please alert your server prior to ordering
如閣下對食物有任何敏感或要求，請聯絡服務員

All Prices are in RMB and Subject to 10% Service Charge.
所有價格按人民幣定價，并附加 10%服務費

If you would like to bring your own beverage, a beverage service charge will be added to your bill.
如您自帶酒水飲料，我們將按每瓶收取一定金額的酒水服務費